

RS Series Steering Wheel – Precautions & Warnings (EN)

Risk of Injury – Force Feedback & Repeated Movement

- MOZA wheel bases are extremely powerful. If you lose control during driving, re-grip the wheel only by the handles, not by the faceplate or paddles, to avoid injury.
- Wearing racing gloves is recommended to protect your hands and the wheel grip.
- Avoid long gaming sessions. Take 15-minute breaks after every hour of play.
- If you feel fatigue or pain in your eyes, head, hands, wrists, arms, feet, or legs, stop immediately and rest. If symptoms persist, consult a doctor.
- Keep out of reach of children.
- Always keep both hands properly positioned on the wheel.
- Never put your hands or fingers under the pedals or near the pedal set.
- During calibration or gameplay, never place hands/arms through wheel openings.
- Ensure the wheel base is securely mounted per the manual.

Additional Precautions

- Use is allowed only for persons aged 16 and older.
- Product has high FFB strength and small parts – not suitable for children without supervision.
- Keep away from loose clothing, long hair, cables, or skirts.
- Do not leave fingers behind when locking the quick release.
- Read and keep this manual for future reference before using the product.
- This product is designed for simulation purposes only – distinguish between games and real driving.

Volan RS Series – Opozorila in Previdnostni Ukrepi (SLO)

Tveganje Poškodb – Force Feedback in Ponavljajoči Premiki

- MOZA baze volanov so izjemno močne. Če med igro izgubite nadzor, primite volan le po ročajih, ne po prednji plošči ali lopaticah, da preprečite poškodbe.
- Priporočena je uporaba dirkalnih rokavic za zaščito rok in oprijema.
- Izogibajte se daljšim igralnim obdobjem. Po vsaki uri igranja naredite 15-minutni odmor.
- Če občutite utrujenost ali bolečine v očeh, glavi, rokah, zapestjih, nogah, prenehajte z igranjem in si odpočijte. Če težave vztrajajo, obiščite zdravnika.
- Hranite izven dosega otrok.
- Med igranjem imejte obe roki pravilno nameščeni na volanu.
- Nikoli ne postavljajte rok ali prstov pod pedala ali blizu pedalnega sklopa.

- Med kalibracijom ili igranjem ne vstavljajte rok/rok v odprtine volana.
- Prepričajte se, da je baza volana varno pritrjena, kot opisano v navodilih.

Dodatni Previdnostni Ukrepi

- Uporaba dovoljena samo osobama, starijima od 16 let.
- Izdelek ima močan povratni odziv in majhne dele – ni primeren za otroke bez nadzora.
- Izbjegajte se ohlapnim oblačilom, dugim lasem, kablom, krilom.
- Pri zaklepanju hitrega mehanizma ne pustite prstov zadaj.
- Pred uporabo izdelka natančno preberite navodila in jih shranite za kasnije.
- Izdelek je namenjen isključivo simulacijskim vožnjama – ločujte med igrom i resničnostjo.

RS Serija Upravljača – Sigurnosna Upozorenja i Preporuke (HR)

Rizik od Ozljeda – Force Feedback i Ponavljajući Pokreti

- MOZA baze upravljača su vrlo snažne. Ako izgubite kontrolu nad vozilom, ponovno uhvatite volan samo za ručke, ne za prednju ploču ili lopatice – opasnost od ozljede!
- Preporučuje se korištenje trkaćih rukavica za zaštitu ruku i volana.
- Izbjegavajte dugo igranje. Nakon svakog sata napravite pauzu od 15 minuta.
- Ako osjetite umor ili bol u očima, glavi, rukama, zapešćima, nogama, odmah prekinite igru i odmorite se. Ako se simptomi nastave, posavjetujte se s liječnikom.
- Držite dalje od djece.
- Tijekom igre uvijek držite obje ruke na volanu.
- Nemojte stavljati ruke ili prste ispod pedala ni blizu pedala.
- Tijekom kalibracije ili igre nikada ne stavljajte ruke/ruku u otvore volana.
- Osigurajte da je baza volana ispravno pričvršćena prema uputama.

Dodatne Mjere Opreza

- Proizvod je namijenjen isključivo osobama starijim od 16 godina.
- Upravljač ima snažan povratni efekt i sitne dijelove – nije za djecu bez nadzora.
- Čuvajte se labave odjeće, duge kose, kabela, suknji.
- Kod zaključavanja quick release mehanizma pazite na prste!
- Prije upotrebe pročitajte i spremite upute za kasnije.
- Ovaj proizvod je namijenjen isključivo simulacijama vožnje – razlikujte igru od stvarnosti.